

## INSTRUCTION MANUAL ALARM CLOCK KA6039

### Product Specification:

Power Supply: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (not included), 3 x LR1130 (not included), 1 x USB cable (1.5m 2A included).

Requirements: To ensure charging speed and product function stability, the product requires a USB cable with a 2A electric current and DC 5V/2A power adaptor.

Power: 5W.

Charging Distance: 2-10mm (the closer the distance between the mobile phone and the product, the faster the charging).

Phone Charging Time: Approximately one hour longer compared to plug-in charging.

Usage: When the clock is plugged in, place the phone on top of the clock to charge. Note that phone covers may interfere with charging, and not all phones support wireless charging.

### Features:

Display Modes: DP-1/DP-2:

DP-1: Time and date displayed in sequence (carousel mode).

DP-2: Fixed time display.

Calendar: Covers 1 January 2000 to 31 December 2099 (default: 1 January 2016).

12/24-Hour Format Selection: Default 24-hour format, 12:00.

Alarms: Set up to 3 alarms, each lasting 1 minute, with the sound "Beep Beep Beep".

Night Mode: Automatic dimming from 18:00 to 6:59.

Brightness Levels: 4 adjustable levels (L0 to L3, where L3 is the brightest and L0 the dimmest).

Sound Control Mode (Power-Saving Mode): Activates the display upon sound or touch.

Time Memory: Powered by 3 x LR1130 button cells (not included). These maintain the internal time program, but the display will not be visible externally.

### Packing List:

Ensure all items are present upon opening the packaging:

Digital wooden clock: 1pc.

User Manual: 1pc.

USB cable (2A, 1.5m): 1pc.

Keys: SET, UP, DOWN.

### Functions:

Display Mode:

Press the "SET" button to change between:

DP-1: Time and date displayed in sequence (carousel mode).

DP-2: Fixed time display.

Sound Mode (Power-Saving Mode):

Press the "DOWN" button to toggle between:

"ON: Sd" (sound mode activated): The display will turn off after a few seconds. The display will wake up if the sound is louder than 60 decibels or if the clock is tapped.

"--: Sd" (sound mode deactivated): The constant light function will be activated.

### Brightness Setting:

Hold the "UP" button for 2 seconds to enter brightness adjustment mode.

Adjust brightness using the "UP" button (brighter) or the "DOWN" button (dimmer):

L3: Brightest.

L2: Less bright.

L1: Weak brightness.

L0: Dimmest.

### Alarm Setting:

Set up to 3 alarms daily, each lasting 1 minute with the sound "Beep Beep Beep".

To stop the alarm, press any key on the back of the clock.

### Setting Instructions:

Hold the "SET" button for 2 seconds to enter setting mode. The setting order is as follows:

**Date Setting:** Year Month Date (use the "UP" or "DOWN" button to change values).

**12/24-Hour Format Setting:** After setting the date, press "SET" to toggle between 12-hour and 24-hour formats using the "UP" and "DOWN" buttons. In 12-hour format, "PM" will be displayed for the afternoon.

**Time Setting:** After setting the format, press "SET" again to adjust the time.

**Alarm Setting:** After setting the time, press "SET" again to set the alarms. Use the "UP" and "DOWN" buttons to toggle alarms (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Press "SET" to adjust each alarm's hour and minute.

### Reset Function:

If the functions or display do not work properly, press the "RESET" button using a thin object (e.g., a needle) located on the back of the product.

### Precautions:

Use the clock in a dry area. Prolonged exposure to moisture, vibration, high temperatures, or fluctuating temperatures may damage the product.

Avoid dropping the clock to prevent damage.

Use a compatible 5V/2000mA AC adapter for optimal performance.

## INSTRUKTIONSMANUAL VÆKKEUR KA6039

### Produktspecifikation:

Strømforsyning: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (medfølger ikke), 3 x LR1130 (medfølger ikke), 1 x USB-kabel (1,5m 2A inkluderet).

Krav: For at sikre opladningshastighed og produktfunktionsstabilitet kræver produktet et USB-kabel med en 2A elektrisk strøm og DC 5V/2A strømadapter.

Effekt: 5W.

Opladningsafstand: 2-10 mm (jo tættere afstanden er mellem mobiltelefonen og produktet, jo hurtigere opladning).

Telefonopladningstid: Cirka en time længere sammenlignet med plug-in-opladning.

Brug: Når uret er tilsluttet, skal du placere telefonen oven på uret for at oplade. Bemærk, at telefoncovers kan forstyrre opladningen, og ikke alle telefoner understøtter trådløs opladning.

### Funktioner:

Visningstilstande: DP-1/DP-2:

DP-1: Tid og dato vist i rækkefølge (karruseltilstand).

DP-2: Visning af fast tid.

Kalender: Dækker 1. januar 2000 til 31. december 2099 (standard: 1. januar 2016).

12/24-timers formatvalg: Standard 24-timers format, 12:00.

Alarmer: Indstil op til 3 alarmer, der hver varer 1 minut, med lyden "Beep Beep Beep".

Nattilstand: Automatisk dæmpning fra 18:00 til 6:59.

Lysstyrkeniveauer: 4 justerbare niveauer (L0 til L3, hvor L3 er den lyseste og L0 den svageste).

Lydkontroltilstand (strømbesparende tilstand): Aktiverer displayet ved lyd eller berøring.

Tidshukommelse: Drevet af 3 x LR1130 knapceller (medfølger ikke). Disse opretholder det interne tidsprogram, men displayet vil ikke være synligt eksternt.

### Pakkeliste:

Sørg for, at alle varer er til stede, når du åbner emballagen:

Digitalt trær: 1 stk.

Brugervejledning: 1 stk.

USB-kabel (2A, 1,5m): 1 stk.

Taster: SET, UP, DOWN.

### Funktioner:

Visningstilstand:

Tryk på "SET"-knappen for at skifte mellem:

DP-1: Tid og dato vist i rækkefølge (karruseltilstand).

DP-2: Visning af fast tid.

Lydtilstand (strømbesparende tilstand):

Tryk på knappen "NED" for at skifte mellem:

"ON: Sd" (lydtilstand aktiveret): Displayet slukkes efter et par sekunder. Displayet vågner, hvis lyden er højere end 60 decibel, eller hvis uret trykkes.

"--: Sd" (lydtilstand deaktiveret): Konstantlysfunktionen aktiveres.

### Lysstyrkeindstilling:

Hold "UP"-knappen nede i 2 sekunder for at gå ind i lysstyrkejusteringstilstand.

Juster lysstyrken ved at bruge "UP"-knappen (lyseere) eller "DOWN"-knappen (dæmper):

L3: Lyseste.

L2: Mindre lys.

L1: Svag lysstyrke.

L0: Svagest.

### Alarmindstilling:

Indstil op til 3 alarmer dagligt, som hver varer 1 minut med lyden "Bip Beep Beep".

Tryk på en vilkårlig tast bag på uret for at stoppe alarmen.

### Indstillingsvejledning:

Hold "SET"-knappen nede i 2 sekunder for at gå ind i indstillingstilstand. Indstillingsrækkefølgen er som følger:

**Datoindstilling:** År Måned Dato (brug knappen "OP" eller "NED" for at ændre værdier).

12/24-timers formatindstilling: Når du har indstillet datoen, skal du trykke på "SET" for at skifte mellem 12-timers og 24-timers formater ved hjælp af "OP" og "DOWN" knapperne. I 12-timers format vil "PM" blive vist for eftermiddagen.

**Tidsindstilling:** Efter indstilling af formatet, tryk på "SET" igen for at justere tiden.

Alarmindstilling: Efter indstilling af tiden, tryk på "SET" igen for at indstille alarmerne. Brug knapperne "OP" og "NED" til at skifte alarm (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Tryk på "SET" for at justere hver alarms time og minut.

### Nustil funktion:

Hvis funktionerne eller displayet ikke fungerer korrekt, skal du trykke på knappen "RESET" ved hjælp af en tynd genstand (f.eks. en nål), der er placeret på bagsiden af produktet.

### Forholdsregler:

Brug uret i et tørt område. Længerevarende udsættelse for fugt, vibrationer, høje temperaturer eller svingende temperaturer kan beskadige produktet.

Undgå at tabe uret for at undgå skader.

Brug en kompatibel 5V/2000mA AC-adapter for optimal ydeevne.

## GEbruIKSAANWIJZING WEKKER KA6039

### Productspecificatie:

Voeding: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (niet inbegrepen), 3 x LR1130 (niet inbegrepen), 1 x USB-kabel (1,5 m 2A inbegrepen).

Verenisten: Om de oplaadsnelheid en de stabiliteit van de productfunctie te garanderen, heeft het product een USB-kabel met een elektrische stroomsterkte van 2 A en een DC 5V/2A-stroomadapter nodig.

Vermogen: 5W.

Oplaadafstand: 2-10 mm (hoe kleiner de afstand tussen de mobiele telefoon en het product, hoe sneller het opladen).

Oplaadtijd telefoon: Ongeveer een uur langer vergeleken met opladen via een stekker.

Gebruik: Wanneer de klok is aangesloten, leg je de telefoon op de klok om op te laden. Let op: telefoonhoesjes kunnen het opladen verstoren en niet alle telefoons ondersteunen draadloos opladen.

### Functies:

Weergavemodi: DP-1/DP-2:

DP-1: Tijd en datum worden achter elkaar weergegeven (carrouselmodus).

DP-2: Vaste tijdweergave.

Kalender: bestrijkt de periode van 1 januari 2000 tot en met 31 december 2099 (standaard: 1 januari 2016).

Selectie 12/24-uurs formaat: Standaard 24-uurs formaat, 12:00.

Alarmen: Stel maximaal 3 alarmen in, elk 1 minuut lang, met het geluid "Piep Piep Piep".

Nachtmodus: Automatisch dimmen van 18:00 tot 6:59.

Helderheidsniveaus: 4 instelbare niveaus (L0 tot L3, waarbij L3 het helderst is en L0 het zwakst).

Geluidsregelmodus (energiebesparende modus): Activeert het display bij geluid of aanraking.

Tijdgeheugen: Aangedreven door 3 x LR1130 knoopecellen (niet inbegrepen). Deze behouden het interne tijdprogramma, maar de weergave is extern niet zichtbaar.

### Paklijst:

Controleer of alle artikelen aanwezig zijn bij het openen van de verpakking:

Digitale houten klok: 1 st.

Gebruiksaanwijzing: 1 st.

USB-kabel (2A, 1,5 m): 1 st.

Toetsen: SET, UP, DOWN.

### Functies:

Weergavemodus:

Druk op de knop "SET" om te wisselen tussen:

DP-1: Tijd en datum worden achter elkaar weergegeven (carrouselmodus).

DP-2: Vaste tijdweergave.

Geluidsmodus (energiebesparende modus):

Druk op de knop "OMLAAG" om te wisselen tussen:

"AAN: Sd" (geluidsmodus geactiveerd): Het display schakelt na enkele seconden uit. Het display wordt geactiveerd als het geluid luider is dan 60 decibel of als de klok

wordt aangetikt.

"--: Sd" (geluidsmodus gedeactiveerd): De constante lichtfunctie wordt geactiveerd.

### Helderheidsinstelling:

Houd de knop "OMHOOG" 2 seconden ingedrukt om de helderheidsaanpassingsmodus te openen.

Pas de helderheid aan met de knop "OMHOOG" (helderder) of de knop "OMLAAG" (dimmer):

L3: Het helderst.

L2: Minder helder.

L1: Zwakke helderheid.

L0: Meest donker.

### Alarminstelling:

Stel dagelijks maximaal 3 alarmen in, elk 1 minuut lang, met het geluid "Piep Piep Piep".

Om het alarm te stoppen, drukt u op een willekeurige toets aan de achterkant van de klok.

### Instellingsinstructies:

Houd de "SET"-knop 2 seconden ingedrukt om de instelmodus te openen. De instelvolgorde is als volgt:

**Datuminstelling:** Jaar Maand Datum (gebruik de knop "OMHOOG" of "OMLAAG" om de waarden te wijzigen).

Instelling 12/24-uurs formaat: Nadat u de datum hebt ingesteld, drukt u op "SET" om te wisselen tussen 12-uurs en 24-uurs formaten met behulp van de knoppen "UP" en "DOWN". In 12-uurs formaat wordt "PM" weergegeven voor de middag.

**Tijdsinstelling:** Nadat u het formaat hebt ingesteld, drukt u nogmaals op "SET" om de tijd aan te passen.

Alarminstelling: Nadat u de tijd hebt ingesteld, drukt u nogmaals op "SET" om de alarmen in te stellen. Gebruik de "UP" en "DOWN" knoppen om alarmen te wisselen (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Druk op "SET" om het uur en de minuut van elk alarm aan te passen.

### Resetfunctie:

Als de functies of het display niet goed werken, druk dan op de "RESET"-knop met een dun voorwerp (bijv. een naald) aan de achterkant van het product.

### Voorzorgsmaatregelen:

Gebruik de klok in een droge ruimte. Langdurige blootstelling aan vocht, trillingen, hoge temperaturen of wisselende temperaturen kan het product beschadigen.

Laat de klok niet vallen om schade te voorkomen.

Gebruik een compatibele 5V/2000mA AC-adapter voor optimale prestaties.

## MODE D'EMPLOI RÉVEIL KA6039

### Spécifications du produit :

Alimentation : DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (non inclus), 3 x LR1130 (non inclus), 1 x câble USB (1,5m 2A inclus).

Exigences : Pour garantir la vitesse de charge et la stabilité du fonctionnement du produit, le produit nécessite un câble USB avec un courant électrique de 2 A et un adaptateur secteur CC 5 V/2 A.

Puissance : 5W.

Distance de charge : 2 à 10 mm (plus la distance entre le téléphone portable et le produit est proche, plus la charge est rapide).

Temps de charge du téléphone : environ une heure de plus par rapport à la charge sur secteur.

Utilisation : Lorsque l'horloge est branchée, placez le téléphone dessus pour le charger. Veuillez noter que les coques de téléphone peuvent gêner la charge et que tous les téléphones ne prennent pas en charge la charge sans fil.

### Caractéristiques:

Modes d'affichage : DP-1/DP-2 :

DP-1 : Heure et date affichées en séquence (mode carrousel).

DP-2 : Affichage de l'heure fixe.

Calendrier : Couvre la période du 1er janvier 2000 au 31 décembre 2099 (par défaut : 1er janvier 2016).

Sélection du format 12/24 heures : format 24 heures par défaut, 12:00.

Alarmes : Configurez jusqu'à 3 alarmes, chacune d'une durée de 1 minute, avec le son « Bip Bip Bip ».

Mode nuit : gradation automatique de 18h00 à 6h59.

Niveaux de luminosité : 4 niveaux réglables (L0 à L3, où L3 est le plus lumineux et L0 le plus faible).

Mode de contrôle du son (mode d'économie d'énergie) : active l'affichage au son ou au toucher.

Mémoire horaire : Alimentée par 3 piles bouton LR1130 (non fournies). Celles-ci conservent l'heure interne, mais l'affichage n'est pas visible de l'extérieur.

### Liste de colisage:

Assurez-vous que tous les éléments sont présents lors de l'ouverture de l'emballage :

Horloge numérique en bois : 1 pièce.

Manuel d'utilisation : 1 pièce.

Câble USB (2A, 1,5 m) : 1 pièce.

Touches : SET, HAUT, BAS.

### Fonctions:

Mode d'affichage :

Appuyez sur le bouton « SET » pour changer entre :

DP-1 : Heure et date affichées en séquence (mode carrousel).

DP-2 : Affichage de l'heure fixe.

Mode son (mode économie d'énergie) :

Appuyez sur le bouton « BAS » pour basculer entre :

« ON » Sd » (mode sonore activé) : L'écran s'éteint après quelques secondes. Il se

réactive si le son dépasse 60 décibels ou si vous appuyez sur l'horloge.

« --: Sd » (mode sonore désactivé) : La fonction d'éclairage constant sera activée.

### Réglage de la luminosité :

Maintenez le bouton « UP » enfoncé pendant 2 secondes pour accéder au mode de réglage de la luminosité.

Réglez la luminosité à l'aide du bouton « UP » (plus lumineux) ou du bouton « DOWN » (plus faible) :

L3 : Le plus brillant.

L2 : Moins brillant.

L1 : Faible luminosité.

L0 : Le plus faible.

### Réglage de l'alarme :

Configurez jusqu'à 3 alarmes par jour, chacune d'une durée de 1 minute avec le son « Bip Bip Bip ».

Pour arrêter l'alarme, appuyez sur n'importe quelle touche à l'arrière de l'horloge.

### Instructions de réglage :

Maintenez le bouton « SET » enfoncé pendant 2 secondes pour accéder au mode réglage. L'ordre de réglage est le suivant :

**Réglage de la date :** Année Mois Date (utilisez le bouton « HAUT » ou « BAS » pour modifier les valeurs).

Réglage du format 12/24 heures : Après avoir réglé la date, appuyez sur « SET » pour basculer entre les formats 12 et 24 heures à l'aide des boutons « UP » et « DOWN ». Au format 12 heures, « PM » s'affiche pour l'après-midi.

**Réglage de l'heure :** Après avoir défini le format, appuyez à nouveau sur « SET » pour régler l'heure.

Réglage de l'alarme : Après avoir réglé l'heure, appuyez à nouveau sur « SET » pour régler les alarmes. Utilisez les boutons « UP » et « DOWN » pour activer/désactiver les alarmes (ON : A1, ON : A2, ON : A3). Appuyez sur « SET » pour régler l'heure et les minutes de chaque alarme.

### Fonction de réinitialisation :

Si les fonctions ou l'affichage ne fonctionnent pas correctement, appuyez sur le bouton « RESET » à l'aide d'un objet fin (par exemple, une aiguille) situé à l'arrière du produit.

### Précautions:

Utilisez l'horloge dans un endroit sec. Une exposition prolongée à l'humidité, aux vibrations, aux températures élevées ou aux variations de température peut endommager le produit.

Évitez de laisser tomber l'horloge pour éviter tout dommage.

Utilisez un adaptateur secteur 5 V/2 000 mA compatible pour des performances optimales.

## BEDIENUNGSANLEITUNG WECKER KA6039

### Produktspezifikation:

Stromversorgung: DC 5 V/2 A, AC 100–240 V 50/60 Hz (nicht im Lieferumfang enthalten), 3 x LR1130 (nicht im Lieferumfang enthalten), 1 x USB-Kabel (1,5 m, 2 A im Lieferumfang enthalten).

Anforderungen: Um die Ladegeschwindigkeit und die Stabilität der Produktfunktionen zu gewährleisten, benötigt das Produkt ein USB-Kabel mit 2 A Stromstärke und ein DC 5 V/2 A-Netzteil.

Leistung: 5W.

Ladedistanz: 2–10 mm (je geringer der Abstand zwischen Mobiltelefon und Produkt, desto schneller das Aufladen).

Ladezeit des Telefons: Ungefähr eine Stunde länger als beim Aufladen über das Plug-in.

Anwendung: Wenn die Uhr angeschlossen ist, legen Sie das Telefon zum Laden darauf. Beachten Sie, dass Telefonhüllen den Ladevorgang beeinträchtigen können und nicht alle Telefone kabelloses Laden unterstützen.

### Merkmale:

Anzeigemodi: DP-1/DP-2:

DP-1: Uhrzeit und Datum werden nacheinander angezeigt (Karussellmodus).

DP-2: Feste Zeitanzeige.

Kalender: Umfasst den Zeitraum vom 1. Januar 2000 bis zum 31. Dezember 2099 (Standard: 1. Januar 2016).

Auswahl des 12-/24-Stunden-Formats: Standardmäßiges 24-Stunden-Format, 12:00.

Alarmer: Stellen Sie bis zu 3 Alarmer ein, die jeweils 1 Minute lang sind und den Ton „Beep Beep Beep“ abgeben.

Nachtmodus: Automatisches Dimmen von 18:00 bis 6:59.

Helligkeitsstufen: 4 einstellbare Stufen (L0 bis L3, wobei L3 die hellste und L0 die dunkelste ist).

Sound Control Mode (Energiesparmodus): Aktiviert das Display bei Ton oder Berührung.

Zeitspeicher: Stromversorgung über 3 x LR1130 Knopfzellen (nicht im Lieferumfang enthalten). Diese halten das interne Zeitprogramm aufrecht, die Anzeige ist jedoch von außen nicht sichtbar.

### Packliste:

Stellen Sie sicher, dass beim Öffnen der Verpackung alle Artikel vorhanden sind:

Digitale Holzuhr: 1 Stück.

Benutzerhandbuch: 1 Stück.

USB-Kabel (2A, 1,5 m): 1 Stk.

Tasten: SET, UP, DOWN.

### Funktionen:

Anzeigemodus:

Drücken Sie die Taste „SET“, um zwischen folgenden Optionen zu wechseln:

DP-1: Uhrzeit und Datum werden nacheinander angezeigt (Karussellmodus).

DP-2: Feste Zeitanzeige.

Tonmodus (Energiesparmodus):

Drücken Sie die Taste „AB“, um zwischen folgenden Optionen umzuschalten:

„ON: Sd“ (Soundmodus aktiviert): Das Display schaltet sich nach einigen Sekunden ab. Das Display wird aktiviert, wenn der Ton lauter als 60 Dezibel ist oder auf die Uhr getippt wird.

„--: Sd“ (Soundmodus deaktiviert): Die Dauerlichtfunktion wird aktiviert.

### Helligkeitseinstellung:

Halten Sie die Taste „UP“ 2 Sekunden lang gedrückt, um in den Helligkeitsanpassungsmodus zu gelangen.

Passen Sie die Helligkeit mit der Taste „UP“ (heller) oder der Taste „DOWN“ (dunkler) an:

L3: Am hellsten.

L2: Weniger hell.

L1: Schwache Helligkeit.

L0: Am dunkelsten.

### Alarmerstellung:

Stellen Sie täglich bis zu 3 Alarmer ein, die jeweils 1 Minute lang sind und den Ton „Beep Beep Beep“ abgeben.

Um den Alarm zu stoppen, drücken Sie eine beliebige Taste auf der Rückseite der Uhr.

### Einstellungsanleitung:

Halten Sie die Taste „SET“ 2 Sekunden lang gedrückt, um in den Einstellungsmodus zu gelangen. Die Reihenfolge der Einstellungen ist wie folgt:

**Datumseinstellung:** Jahr Monat Datum (verwenden Sie die Tasten „AUF“ oder „AB“, um die Werte zu ändern).

12-/24-Stunden-Format einstellen: Nach der Datumseinstellung drücken Sie „SET“, um mit den Tasten „UP“ und „DOWN“ zwischen dem 12-Stunden- und dem 24-Stunden-Format umzuschalten. Im 12-Stunden-Format wird „PM“ für den Nachmittag angezeigt.

**Zeiteinstellung:** Nachdem Sie das Format eingestellt haben, drücken Sie erneut „SET“, um die Uhrzeit anzupassen.

Alarmerstellung: Drücken Sie nach dem Einstellen der Uhrzeit erneut „SET“, um die Alarmer einzustellen. Mit den Tasten „UP“ und „DOWN“ können Sie die Alarmer umschalten (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Drücken Sie „SET“, um die Stunde und Minute jedes Alarms einzustellen.

### Reset-Funktion:

Sollten die Funktionen oder die Anzeige nicht ordnungsgemäß funktionieren, drücken Sie mit einem dünnen Gegenstand (z. B. einer Nadel) die Taste „RESET“ auf der Rückseite des Produkts.

### Vorsichtsmaßnahmen:

Verwenden Sie die Uhr an einem trockenen Ort. Längerer Kontakt mit Feuchtigkeit, Vibrationen, hohen Temperaturen oder Temperaturschwankungen kann das Produkt beschädigen.

Vermeiden Sie das Fallenlassen der Uhr, um Schäden zu vermeiden.

Verwenden Sie für optimale Leistung ein kompatibles 5 V/2000 mA-Netzteil.

## MANUALE DI ISTRUZIONI SVEGLIA KA6039

### Specifiche del prodotto:

Alimentazione: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (non incluso), 3 x LR1130 (non incluso), 1 x cavo USB (1,5 m 2A incluso).

Requisiti: per garantire la velocità di ricarica e la stabilità del funzionamento del prodotto, il prodotto richiede un cavo USB con corrente elettrica da 2 A e un adattatore di alimentazione CC 5 V/2 A.

Potenza: 5W.

Distanza di ricarica: 2-10 mm (più è vicina la distanza tra il telefono cellulare e il prodotto, più veloce sarà la ricarica).

Tempo di ricarica del telefono: circa un'ora in più rispetto alla ricarica tramite spina.

Utilizzo: quando l'orologio è collegato, posizionare il telefono sopra l'orologio per caricarlo. Nota che le cover del telefono potrebbero interferire con la carica e non tutti i telefoni supportano la carica wireless.

### Caratteristiche:

Modalità di visualizzazione: DP-1/DP-2:

DP-1: Ora e data visualizzate in sequenza (modalità carosello).

DP-2: Visualizzazione dell'ora fissa.

Calendario: copre il periodo dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2099 (predefinito: 1° gennaio 2016).

Selezione formato 12/24 ore: formato predefinito 24 ore, 12:00.

Sveglie: imposta fino a 3 sveglie, ciascuna della durata di 1 minuto, con il suono "Beep Beep Beep".

Modalità notturna: oscuramento automatico dalle 18:00 alle 6:59.

Livelli di luminosità: 4 livelli regolabili (da L0 a L3, dove L3 è il più luminoso e L0 il più scuro).

Modalità di controllo del suono (modalità di risparmio energetico): attiva il display tramite suono o tocco.

Memoria oraria: alimentata da 3 pile a bottone LR1130 (non incluse). Queste mantengono il programma orario interno, ma il display non sarà visibile esternamente.

### Lista imballaggio:

Assicurarsi che tutti gli articoli siano presenti al momento dell'apertura della confezione:

Orologio digitale in legno: 1 pz.

Manuale utente: 1 pz.

Cavo USB (2A, 1,5 m): 1 pz.

Tasti: SET, SU, GIÙ.

### Funzioni:

Modalità di visualizzazione:

Premere il pulsante "SET" per cambiare tra:

DP-1: Ora e data visualizzate in sequenza (modalità carosello).

DP-2: Visualizzazione dell'ora fissa.

Modalità audio (modalità di risparmio energetico):

Premere il pulsante "GIÙ" per alternare tra:

"ON: Sd" (modalità audio attivata): il display si spegnerà dopo alcuni secondi. Il display si riattiverà se il suono è più forte di 60 decibel o se si tocca l'orologio.

"--: Sd" (modalità suono disattivata): verrà attivata la funzione luce costante.

### Impostazione luminosità:

Tenere premuto il pulsante "UP" per 2 secondi per accedere alla modalità di regolazione della luminosità.

Regolare la luminosità utilizzando il pulsante "UP" (più luminoso) o il pulsante "DOWN" (più luminoso):

L3: Più luminoso.

L2: Meno luminoso.

L1: Luminosità debole.

L0: Più debole.

### Impostazione allarme:

Imposta fino a 3 sveglie al giorno, ciascuna della durata di 1 minuto con il suono "Beep Beep Beep".

Per interrompere la sveglia, premere un tasto qualsiasi sul retro dell'orologio.

### Istruzioni per l'impostazione:

Tenere premuto il pulsante "SET" per 2 secondi per entrare nella modalità di impostazione. L'ordine di impostazione è il seguente:

**Impostazione data:** Anno Mese Data (utilizzare il pulsante "SU" o "GIÙ" per modificare i valori).

Impostazione del formato 12/24 ore: dopo aver impostato la data, premere "SET" per passare dal formato 12 ore a quello 24 ore utilizzando i pulsanti "UP" e "DOWN". Nel formato 12 ore, "PM" verrà visualizzato per il pomeriggio.

**Impostazione dell'ora:** Dopo aver impostato il formato, premere nuovamente "SET" per regolare l'ora.

Impostazione sveglia: dopo aver impostato l'ora, premere di nuovo "SET" per impostare le sveglie. Utilizzare i pulsanti "UP" e "DOWN" per alternare le sveglie (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Premere "SET" per regolare l'ora e i minuti di ciascuna sveglia.

### Funzione di reset:

Se le funzioni o il display non funzionano correttamente, premere il pulsante "RESET" utilizzando un oggetto sottile (ad esempio un ago) situato sul retro del prodotto.

### Precauzioni:

Utilizzare l'orologio in un'area asciutta. L'esposizione prolungata a umidità, vibrazioni, alte temperature o temperature fluttuanti può danneggiare il prodotto.

Evitare di far cadere l'orologio per evitare danni.

Per prestazioni ottimali, utilizzare un adattatore CA compatibile da 5 V/2000 mA.

## MANUAL DE INSTRUÇÕES DESPERTADOR KA6039

### Especificação do produto:

Fonte de alimentação: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (não incluído), 3 x LR1130 (não incluído), 1 x cabo USB (1,5m 2A incluído).

Requisitos: Para garantir a velocidade de carregamento e a estabilidade da função do produto, o produto requer um cabo USB com corrente elétrica de 2 A e um adaptador de energia CC 5 V/2 A.

Potência: 5W.

Distância de carregamento: 2-10 mm (quanto menor a distância entre o celular e o produto, mais rápido será o carregamento).

Tempo de carregamento do telefone: aproximadamente uma hora a mais em comparação ao carregamento via tomada.

Uso: Quando o relógio estiver conectado, coloque o telefone em cima do relógio para carregar. Observe que as capas de telefone podem interferir no carregamento, e nem todos os telefones suportam carregamento sem fio.

### Características:

Modos de exibição: DP-1/DP-2:

DP-1: Hora e data exibidas em sequência (modo carrossel).

DP-2: Exibição de tempo fixo.

Calendário: abrange 1º de janeiro de 2000 a 31 de dezembro de 2099 (padrão: 1º de janeiro de 2016).

Seleção de formato de 12/24 horas: formato padrão de 24 horas, 12:00.

Alarmes: Configure até 3 alarmes, cada um com duração de 1 minuto, com o som "Beep Beep Beep".

Modo noturno: escurecimento automático das 18:00 às 6:59.

Níveis de brilho: 4 níveis ajustáveis (L0 a L3, onde L3 é o mais brilhante e L0 o mais escuro).

Modo de controle de som (modo de economia de energia): ativa a tela por som ou toque.

Memória de Tempo: Alimentado por 3 pilhas-botão LR1130 (não incluídas). Elas mantêm o programa de tempo interno, mas o display não será visível externamente.

### Lista de embalagem:

Certifique-se de que todos os itens estejam presentes ao abrir a embalagem:

Relógio digital de madeira: 1 peça.

Manual do usuário: 1 peça.

Cabo USB (2A, 1,5 m): 1 unidade.

Teclas: SET, PARA CIMA, PARA BAIXO.

### Funções:

Modo de exibição:

Pressione o botão "SET" para alternar entre:

DP-1: Hora e data exibidas em sequência (modo carrossel).

DP-2: Exibição de tempo fixo.

Modo de som (modo de economia de energia):

Pressione o botão "DOWN" para alternar entre:

"ON: Sd" (modo de som ativado): O visor desligará após alguns segundos. O visor acordará se o som for mais alto que 60 decibéis ou se o relógio for tocado.

"-: Sd" (modo de som desativado): A função de luz constante será ativada.

### Configuração de brilho:

Mantenha o botão "UP" pressionado por 2 segundos para entrar no modo de ajuste de brilho.

Ajuste o brilho usando o botão "UP" (mais brilhante) ou o botão "DOWN" (mais escuro):

L3: Mais brilhante.

L2: Menos brilhante.

L1: Brilho fraco.

L0: Mais escuro.

### Configuração de alarme:

Configure até 3 alarmes diariamente, cada um com duração de 1 minuto e com o som "Beep Beep Beep".

Para parar o alarme, pressione qualquer tecla na parte de trás do relógio.

### Instruções de configuração:

Segure o botão "SET" por 2 segundos para entrar no modo de configuração. A ordem de configuração é a seguinte:

**Configuração de data:** Ano Mês Data (use o botão "PARA CIMA" ou "PARA BAIXO" para alterar os valores).

Configuração do formato de 12/24 horas: Após definir a data, pressione "SET" para alternar entre os formatos de 12 e 24 horas usando os botões "UP" e "DOWN". No formato de 12 horas, "PM" será exibido para a tarde.

**Configuração de tempo:** Após definir o formato, pressione "SET" novamente para ajustar a hora.

Configuração do alarme: Após definir a hora, pressione "SET" novamente para definir os alarmes. Use os botões "UP" e "DOWN" para alternar os alarmes (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Pressione "SET" para ajustar a hora e o minuto de cada alarme.

### Função de reinicialização:

Se as funções ou o visor não funcionarem corretamente, pressione o botão "RESET" usando um objeto fino (por exemplo, uma agulha) localizado na parte traseira do produto.

### Precauções:

Use o relógio em uma área seca. Exposição prolongada à umidade, vibração, altas temperaturas ou temperaturas flutuantes pode danificar o produto.

Evite deixar o relógio cair para evitar danos.

Use um adaptador CA de 5 V/2000 mA compatível para obter o desempenho ideal.

## MANUAL DE INSTRUCCIONES DEL DESPERTADOR KA6039

### Especificaciones del producto:

Fuente de alimentación: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (no incluido), 3 x LR1130 (no incluido), 1 x cable USB (1,5 m 2A incluido).

Requisitos: Para garantizar la velocidad de carga y la estabilidad del funcionamiento del producto, el producto requiere un cable USB con una corriente eléctrica de 2 A y un adaptador de corriente CC 5 V/2 A.

Potencia: 5W.

Distancia de carga: 2-10 mm (cuanto más cercana sea la distancia entre el teléfono móvil y el producto, más rápida será la carga).

Tiempo de carga del teléfono: Aproximadamente una hora más en comparación con la carga enchufable.

Uso: Con el reloj enchufado, coloque el teléfono encima para cargarlo. Tenga en cuenta que las fundas pueden interferir con la carga y no todos los teléfonos son compatibles con la carga inalámbrica.

### Características:

Modos de visualización: DP-1/DP-2:

DP-1: Hora y fecha mostradas en secuencia (modo carrusel).

DP-2: Visualización de tiempo fijo.

Calendario: cubre el 1 de enero de 2000 al 31 de diciembre de 2099 (predeterminado: 1 de enero de 2016).

Selección de formato de 12/24 horas: formato de 24 horas predeterminado, 12:00.

Alarmas: Configure hasta 3 alarmas, cada una de 1 minuto de duración, con el sonido "Bip Beep Beep".

Modo Noche: Atenuación automática de 18:00 a 6:59.

Niveles de brillo: 4 niveles ajustables (L0 a L3, donde L3 es el más brillante y L0 el más tenue).

Modo de control de sonido (modo de ahorro de energía): activa la pantalla al oír sonido o tocarlo.

Memoria de tiempo: Funciona con 3 pilas de botón LR1130 (no incluidas). Estas mantienen el programa de tiempo interno, pero la pantalla no es visible externamente.

### Lista de embalaje:

Asegúrese de que todos los elementos estén presentes al abrir el embalaje:

Reloj digital de madera: 1 ud.

Manual de usuario: 1 pieza.

Cable USB (2 A, 1,5 m): 1 ud.

Teclas: SET, ARRIBA, ABAJO.

### Funciones:

Modo de visualización:

Pulse el botón "SET" para cambiar entre:

DP-1: Hora y fecha mostradas en secuencia (modo carrusel).

DP-2: Visualización de tiempo fijo.

Modo de sonido (modo de ahorro de energía):

Presione el botón "ABAJO" para alternar entre:

"ON: Sd" (modo de sonido activado): La pantalla se apagará después de unos

segundos. Se reactivará si el sonido supera los 60 decibeles o si se toca el reloj.

"--: Sd" (modo sonido desactivado): Se activará la función de luz constante.

### Configuración de brillo:

Mantenga presionado el botón "ARRIBA" durante 2 segundos para ingresar al modo de ajuste de brillo.

Ajuste el brillo usando el botón "ARRIBA" (más brillante) o el botón "ABAJO" (atenuador):

L3: Más brillante.

L2: Menos brillante.

L1: Brillo débil.

L0: El más tenue.

### Configuración de alarma:

Configure hasta 3 alarmas diarias, cada una de 1 minuto de duración y con el sonido "Bip Beep Beep".

Para detener la alarma, presione cualquier tecla en la parte posterior del reloj.

### Instrucciones de configuración:

Mantenga pulsado el botón "SET" durante 2 segundos para acceder al modo de configuración. El orden de configuración es el siguiente:

**Configuración de fecha:** Año Mes Fecha (utilice el botón "ARRIBA" o "ABAJO" para cambiar los valores).

Ajuste del formato de 12/24 horas: Después de configurar la fecha, pulse "SET" para alternar entre los formatos de 12 y 24 horas con los botones "ARRIBA" y "ABAJO". En el formato de 12 horas, se mostrará "PM" para la tarde.

**Ajuste de hora:** Después de configurar el formato, presione "SET" nuevamente para ajustar la hora.

Ajuste de la alarma: Después de configurar la hora, pulse "SET" de nuevo para configurar las alarmas. Utilice los botones "ARRIBA" y "ABAJO" para alternar entre las alarmas (ON:A1, ON:A2, ON:A3). Pulse "SET" para ajustar la hora y los minutos de cada alarma.

### Función de reinicio:

Si las funciones o la pantalla no funcionan correctamente, presione el botón "RESET" utilizando un objeto delgado (por ejemplo, una aguja) ubicado en la parte posterior del producto.

### Precauciones:

Utilice el reloj en un lugar seco. La exposición prolongada a la humedad, las vibraciones, las altas temperaturas o las fluctuaciones térmicas puede dañar el producto.

Evite dejar caer el reloj para evitar daños.

Utilice un adaptador de CA de 5 V/2000 mA compatible para un rendimiento óptimo.



## INSTRUKTIONSBOK VÄCKARKLOCKA KA6039

### Produktspecifikation:

Strömförsörjning: DC 5V / 2A, AC100-240V 50/60Hz (ingår ej), 3 x LR1130 (ingår ej), 1 x USB-kabel (1,5m 2A ingår).

Krav: För att säkerställa laddningshastighet och produktfunktionsstabilitet kräver produkten en USB-kabel med en 2A elektrisk ström och DC 5V/2A strömadapter.

Effekt: 5W.

Laddningsavstånd: 2-10 mm (ju närmare avståndet är mellan mobiltelefonen och produkten, desto snabbare blir laddningen).

Laddningstid för telefonen: Ungefär en timme längre jämfört med plug-in-laddning.

Användning: När klockan är ansluten, placera telefonen ovanpå klockan för att ladda. Observera att telefonskal kan störa laddningen, och inte alla telefoner stöder trådlös laddning.

### Drag:

Visningslägen: DP-1/DP-2:

DP-1: Tid och datum visas i följd (karusellläge).

DP-2: Visning av fast tid.

Kalender: Täcker 1 januari 2000 till 31 december 2099 (standard: 1 januari 2016).

Val av 12/24-timmarsformat: Standard 24-timmarsformat, 12:00.

Larm: Ställ in upp till 3 larm, vardera varar 1 minut, med ljudet "Beep Beep Beep".

Nattläge: Automatisk avbländning från 18:00 till 6:59.

Ljusstyrka: 4 justerbara nivåer (L0 till L3, där L3 är ljusast och L0 svagast).

Ljudkontrollläge (energiparläge): Aktiverar displayen vid ljud eller beröring.

Tidsminne: Drivs av 3 x LR1130 knappceller (ingår ej). Dessa bibehåller det interna tidsprogrammet, men displayen kommer inte att synas externt.

### Packlista:

Se till att alla föremål finns när du öppnar förpackningen:

Digital träklocka: 1st.

Bruksanvisning: 1 st.

USB-kabel (2A, 1,5m): 1st.

Knappar: SET, UP, DOWN.

### Funktioner:

Visningsläge:

Tryck på "SET"-knappen för att växla mellan:

DP-1: Tid och datum visas i följd (karusellläge).

DP-2: Visning av fast tid.

Ljudläge (energiparläge):

Tryck på "DOWN"-knappen för att växla mellan:

"ON: Sd" (ljudläge aktiverat): Displayen stängs av efter några sekunder. Displayen kommer att vakna om ljudet är högre än 60 decibel eller om klockan trycks.

"--: Sd" (ljudläge avaktiverat): Konstantljusfunktionen kommer att aktiveras.

### Inställning för ljusstyrka:

Håll "UP"-knappen intryckt i 2 sekunder för att gå in i ljusstyrkajusteringsläget.

Justera ljusstyrkan med "UPP"-knappen (ljusare) eller "DOWN"-knappen (dimmer):

L3: Ljusast.

L2: Mindre ljus.

L1: Svag ljusstyrka.

L0: Dimmast.

### Larminställning:

Ställ in upp till 3 larm dagligen, vardera varar 1 minut med ljudet "Beep Beep Beep".

För att stoppa alarmer, tryck på valfri knapp på baksidan av klockan.

### Inställningsinstruktioner:

Håll "SET"-knappen i 2 sekunder för att gå in i inställningsläget. Inställningsordningen är följande:

**Datuminställning:** År Månad Datum (använd knappen "UPP" eller "NER" för att ändra värden).

**12/24-timmarsformatinställning:** Efter att ha ställt in datumet, tryck på "SET" för att växla mellan 12-timmars- och 24-timmarsformat med hjälp av "UPP"- och "DOWN"-knapparna. I 12-timmarsformat kommer "PM" att visas för eftermiddagen.

**Tidsinställning:** Efter att ha ställt in formatet, tryck på "SET" igen för att justera tiden.

**Larminställning:** Efter att ha ställt in tiden, tryck på "SET" igen för att ställa in alarmer. Använd "UPP" och "DOWN"-knapparna för att växla mellan larm (PÅ:A1, PÅ:A2, PÅ:A3). Tryck på "SET" för att justera varje alarms timme och minut.

### Återställ funktion:

Om funktionerna eller displayen inte fungerar korrekt, tryck på knappen "RESET" med ett tunt föremål (t.ex. en nål) på baksidan av produkten.

### Försiktighetsåtgärder:

Använd klockan i ett torrt område. Långvarig exponering för fukt, vibrationer, höga temperaturer eller fluktuerande temperaturer kan skada produkten.

Undvik att tappa klockan för att förhindra skador.

Använd en kompatibel 5V/2000mA AC-adapter för optimal prestanda.











## Warranty

- EN** There is a two-year warranty against manufacture defects on all Karlsson clocks, valid from the date of purchase.
- NL** Er is een garantie van twee jaar op fabricagefouten op alle Karlsson-klokken, geldig vanaf de aankoopdatum.
- DE** Auf alle Karlsson-Uhren gibt es eine zweijährige Garantie auf Herstellungsfehler, die ab dem Kaufdatum gültig ist.
- FR** Il y a une garantie de deux ans contre les défauts de fabrication sur toutes les horloges Karlsson, valable à partir de la date d'achat.
- IT** Tutti gli orologi Karlsson sono coperti da una garanzia di due anni contro i difetti di fabbricazione, valida dalla data di acquisto.
- ES** Existe una garantía de dos años contra defectos de fabricación en todos los relojes Karlsson, válida a partir de la fecha de compra.
- DK** Der er to års garanti mod fabrikationsfejlf på alle Karlsson-ure, der gælder fra købsdatoen.
- PL** Na wszystkie zegary Karlsson udzielana jest dwuletnia gwarancja na wady fabryczne, ważna od daty zakupu.
- PT** Há uma garantia de dois anos contra defeitos de fabricação em todos os relógios Karlsson, válida a partir da data de compra.
- SE** Det finns två års garanti mot fabrikationsfel på alla Karlssons klockor, gäller från inköpsdatum.

## Maintenance

- EN** A soft cloth may be used to clean your clock. Do not use corrosive cleaner or chemical solution on the clock.
- NL** Een zachte doek kan worden gebruikt om uw klok schoon te maken. Gebruik geen bijtende reiniger of chemische oplossing op de klok.
- DE** Ein weiches Tuch kann verwendet werden, um Ihre Uhr zu reinigen. Verwenden Sie kein ätzendes Reinigungsmittel oder eine chemische Lösung für die Uhr.
- FR** Un chiffon doux peut être utilisé pour nettoyer votre horloge. N'utilisez pas de nettoyeur corrosif ou de solution chimique sur l'horloge.
- IT** È possibile utilizzare un panno morbido per pulire l'orologio. Non utilizzare detergenti corrosivi o soluzioni chimiche sull'orologio.
- ES** Se puede usar un paño suave para limpiar el reloj. No use limpiadores corrosivos o solución química en el reloj.
- DK** En blød klud kan bruges til at rengøre dit ur. Brug ikke ætsende rengøringsmiddel eller kemisk opløsning på uret.
- PL** Do czyszczenia zegara można użyć miękkiej szmatki. Nie używaj środków czyszczących ani roztworów chemicznych na zegarze.
- PT** Um pano macio pode ser usado para limpar seu relógio. Não use produtos de limpeza corrosivos ou solução química no relógio.
- SE** En mjuk trasa kan användas för att rengöra din klocka. Använd inte frätande rengöringsmedel eller kemisk lösning på klockan.

## WEEE Symbol

-  **EN** The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal.
-  **ES** La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos.
-  **NL** Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak om wietjes geeft aan dat het product gescheiden van het huishoudelijk afval moet worden aangeboden. Het product moet worden ingeleverd voor recycling in overeenstemming met de plaatselijke milieuvorschriften voor afvalverwerking.
-  **PL** Przekreślony symbol kosza na odpady oznacza, że oznaczony produkt nie może być wyrzucany wraz ze zmieszanyimi odpadami komunalnymi z gospodarstwa domowego. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazać do przetwarzania i recyklingu zgodnie z obowiązującymi w danym kraju przepisami ochrony środowiska dotyczącymi gospodarowania odpadami.
-  **DE** Das Symbol mit der durchgestrichenen Abfalltonne bedeutet, dass das Produkt getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Das Produkt muss gem. der örtlichen Entsorgungsvorschriften der Wiederverwertung zugeführt werden.
-  **PT** O símbolo do caixote do lixo com o sinal de proibição indica que esse artigo deve ser separado dos resíduos domésticos convencionais. Deve ser entregue para reciclagem de acordo com as regulamentações ambientais locais para tratamento de resíduos.
-  **FR** Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets.
-  **DK** Táknið með mynd af ruslatunnu með krossi yfir þýðir að ekki má farga vörinni með venjulegu heimilissorpi. Vörinni þarf að skila í endurvinnslu eins og lög gera ráð fyrir á hverjum stað fyrir sig.
-  **IT** Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto non può essere eliminato con i comuni rifiuti domestici. Il prodotto dev'essere riciclato nel rispetto delle norme ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti.
-  **SE** Symbolen med den överkorsade soptunnan betyder att produkten ska kasseras separat från hushållsavfall. Produkten ska lämnas in för återvinning enligt lokala regler för avfallshantering.



**RoHS**

